

DSAA Anmeldeformular / Registration Form

Angaben zur Familie / Family information:

Hausnummer, Straße	Address	<input type="text"/>
Stadt, Staat, PLZ	City, State, Zip Code	<input type="text"/>
Telefon, privat / Festnetz-	Home phone	<input type="text"/>
Wird zu Hause deutsch gesprochen?	Do you speak German at home?	<input type="checkbox"/>

Angaben zur Mutter / Information about mother:

Vorname	First name	<input type="text"/>
Nachname	Last name	<input type="text"/>
E-mail Adresse	Email address	<input type="text"/>
Telefon, Arbeit	Work phone	<input type="text"/>
Mobiltelefon	Cell phone	<input type="text"/>

Angaben zum Vater / Information about father:

Vorname	First name	<input type="text"/>
Nachname	Last name	<input type="text"/>
E-mail Adresse	Email address	<input type="text"/>
Telefon, Arbeit	Work phone	<input type="text"/>
Mobiltelefon	Cell phone	<input type="text"/>

Angaben zum Elternbeitrag und Fotoerlaubnis / Parents Participation Program¹ and photo publication permission:

1. Wahl	Job Choice #1	<input type="text"/>
2. Wahl	Job Choice #2	<input type="text"/>
3. Wahl	Job Choice #3	<input type="text"/>
Veröffentlichungserlaubnis für Fotos	Permission to publish photos	<input type="checkbox"/>

1 Bitte drei Aufgabenbereiche Ihrer Wahl angeben (siehe Datei "Elternbeitrag"). Wenn kein Arbeits-Beitrag gewünscht/möglich ist, wird eine zusätzliche Gebühr von \$150.00 pro Familie fällig

Please indicate three jobs of your choice (see file "Elternbeitrag"), If you do not wish / are unable to provide such a service, a "non-participation fee" of \$150.00 per family will be charged.

Angaben zum 1. Kind / Information about 1st child:

Vorname	First name	<input type="text"/>
Nachname	Last name	<input type="text"/>
Geburts tag und -ort	Date and place of birth	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>
Deutschkenntnisse	Level of German	<input type="text"/>
US Schule (Name, Klasse)	US school (name, grade)	<input type="text"/> <input type="text"/>
DSAA Klasse für dieses Jahr	DSAA school class	<input type="text"/> <input type="text"/>
Büchereikarten-Nummer	Library card #	<input type="text"/>
Bemerkungen	Remarks	<input type="text"/>

Angaben zum 2. Kind / Information about 2nd child:

Vorname	First name	<input type="text"/>
Nachname	Last name	<input type="text"/>
Geburts tag und -ort	Date and place of birth	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>
Deutschkenntnisse	Level of German	<input type="text"/>
US Schule (Name, Klasse)	US school (name, grade)	<input type="text"/> <input type="text"/>
DSAA Klasse für dieses Jahr	DSAA school class	<input type="text"/> <input type="text"/>
Büchereikarten-Nummer	Library card #	<input type="text"/>
Bemerkungen	Remarks	<input type="text"/>

Angaben zum 3. Kind / Information about 3rd child:

Vorname	First name	<input type="text"/>
Nachname	Last name	<input type="text"/>
Geburts tag und -ort	Date and place of birth	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>
Deutschkenntnisse	Level of German	<input type="text"/>
US Schule (Name, Klasse)	US school (name, grade)	<input type="text"/> <input type="text"/>
DSAA Klasse für dieses Jahr	DSAA school class	<input type="text"/> <input type="text"/>
Büchereikarten-Nummer	Library card #	<input type="text"/>
Bemerkungen	Remarks	<input type="text"/>

Angaben zum 4. Kind / Information about 4th child:

Vorname	First name	[Redacted]
Nachname	Last name	[Redacted]
Geburts tag und -ort	Date and place of birth	[Redacted]
Deutschkenntnisse	Level of German	[Redacted]
US Schule (Name, Klasse)	US school (name, grade)	[Redacted]
DSAA Klasse für dieses Jahr	DSAA school class	[Redacted]
Büchereikarten-Nummer	Library card #	[Redacted]
Bemerkungen	Remarks	[Redacted]

Notfallformular / Emergency Information Form

Name des Kindes Child Name	Geburtstag DOB	Medizinische Risiken / Allergien Medical Conditions / Allergies	Letzte Tetanusimpfung Last DTP Vaccination

Angaben zum Kinderarzt / Information about Pediatrician:

Name	Name	
Hausnummer, Straße	Address	
Stadt, Staat, PLZ	City, State, Zip Code	
Telefon	Phone	

Angaben zum Zahnarzt / Information about Dentist:

Name	Name	
Hausnummer, Straße	Address	
Stadt, Staat, PLZ	City, State, Zip Code	
Telefon	Phone	

Bevorzugtes Krankenhaus / Preferred Hospital:

Name	Name	
Hausnummer, Straße	Address	
Stadt, Staat, PLZ	City, State, Zip Code	
Telefon	Phone	

Krankenversicherung / Health Insurance:

Name der Versicherung	Insurance Name	
Name des Versicherungsplans	Plan Name	
Policennummer / Gruppennummer	Policy # / Group #	
Name Versicherungsnehmer	Name of policy holder	

Zustimmung bei Notfallbehandlung / Consent to Emergency Treatment:

Ich erteile hiermit die Erlaubnis, dass mein(e) Kind(er)

in einem akuten medizinischen Notfall von einer/m Angestellten der Deutschen Schule Ann Arbor behandelt werden darf/dürfen. Ich erteile auch die Erlaubnis, dass mein(e) Kind(er) in einem Krankenwagen oder ähnlichem anderen Hilfsfahrzeug zu einer Notfallstation zur Behandlung transportiert werden darf/dürfen. Sollte es nicht möglich sein, mich rechtzeitig zu benachrichtigen, erteile ich weiterhin die Erlaubnis zur medizinischen, chirurgischen und stationären Versorgung, Behandlung und zu Eingriffen an meinem Kind/meinen Kindern durch einen amtlich zugelassenen Arzt oder ein Krankenhaus, wenn so unmittelbar notwendig oder ratsam auf Empfehlung eines Arztes zum Schutz der Gesundheit meines Kindes/meiner Kinder.

I hereby give permission that my child/children

may be given emergency treatment by a staff member at the Deutsche Schule Ann Arbor. I also give my permission for my child/children to be transported by ambulance or aid car to an emergency center for treatment. In the event that I cannot be contacted, I further consent to medical, surgical, and hospital care, treatment, and procedures to be performed for my child/children by a licensed physician or hospital when deemed immediately necessary or advisable by the physician to safeguard my child's/children's health.

Name des Erziehungsberechtigten (i.d.S. einer Unterschrift)

Datum

Name of parent or guardian (to the effect of a signature)

Date

Bitte speichern sie alle Änderungen an diesem Dokument und schicken es an admin@dsa2.org zurück.

Please save changes to this document for your records and return a copy to admin@dsa2.org.

In diesem Jahr benötigen wir für jeden Schüler ein Bücherbestellformular für das kommende Schuljahr. Die Klassenlehrerinnen haben euch ihre Empfehlungen für die Klasseneinteilung im kommenden Schuljahr mitgeteilt. Bitte tragt eure Wünsche im u.g. Formular ein. Eine Liste der Schulbücher für jede Klasse findet ihr auf den nächsten Seiten. Bitte markiert in den Checkboxes, welche Bücher ihr kaufen (erste Spalte) bzw. verkaufen (letzte Spalte) möchtet. Falls ihr Fragen habt wendet euch bitte an Yvonne.

Dear parents of the DSAA,

This year we request a book order form for every student.

By now the teachers have shared their recommendations for the coming term and we would like to ask you to fill out the form below for planning purposes. Please find a list of all books per grade on the next pages and use the checkboxes to mark which books you intend to buy (first column) or sell (last column), respectively. If you have any questions please contact Yvonne.

Liste der benötigten Bücher / List of required books

Need to buy	Class	Title	ISBN	Like to sell
	Preschool	No books required		
<input type="checkbox"/>	Kindergarten	Der kleine Tino	978-3-06-080827-4	
<input type="checkbox"/>		Bobo Siebenschläfer: Geschichten für ganz Kleine, Markus Osterwalder	978-3-49-920368-8	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	1. Klasse DaM	ABC der Tiere, Silbenfibel (Leselehrgang Druckschrift inkl. Lernstandsheft)	978-3-619-14509-6	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		ABC der Tiere, Arbeitsheft Teil A+B Druckschrift	978-3-619-14591-1	
<input type="checkbox"/>		ABC der Tiere, Schreiblehrgang Teil A+B Druckschrift	978-3-619-14581-2	
<input type="checkbox"/>	1. Klasse DaF	Der, die, das Basisbuch Sprache & Lesen	978-3-06-081960-7	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		Arbeitsheft Teil A & B	978-3-06-081964-5	
<input type="checkbox"/>		Lies mal - Hefte 1 und 2 (Paket)	978-3-939965-74-9	
<input type="checkbox"/>	2. Klasse DaM	JoJo 2 Sprachbuch	978-3-06-082600-1	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		JoJo 2 Lesebuch	978-3-06-080668-3	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		JoJo 2 Arbeitsheft, Vereinfachte Ausgangsschrift	978-3-06-082703-9	
<input type="checkbox"/>		Basis-Grammatik Deutsch plus, Klasse 2 - 5	978-3-464-61818-9	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	2. Klasse DaF	Planetino 2	978-3-19-301578-5	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		Arbeitsbuch 2	978-3-19-451578-9	
<input type="checkbox"/>		CD Sammlung 2	978-3-19-331578-6	<input type="checkbox"/>
		Basis-Grammatik Deutsch plus, Klasse 2 – 5, to order please check box at 2DaM	978-3-464-61818-9	
<input type="checkbox"/>	3. Klasse DaM	JoJo 3 Sprachbuch	978-3-464-80445-2	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		JoJo 3 Lesebuch	978-3-464-80711-8	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		JoJo 3 Arbeitsbuch	978-3-464-80455-1	
		Basis-Grammatik Deutsch plus, Klasse 2 - 5, to order please check box at 2DaM	978-3-464-61818-9	

Need to buy	Class	Title	ISBN	Like to sell
<input type="checkbox"/>	3. Klasse DaF	Planetino 3	978-3-19-301579-2	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		Arbeitsbuch 3	978-3-19-451579-6	
<input type="checkbox"/>		CD Sammlung 3	978-3-19-331579-3	<input type="checkbox"/>
		Basis-Grammatik Deutsch plus, Klasse 2 - 5, to order please check box at 2DaM	978-3-464-61818-9	
<input type="checkbox"/>	4. Klasse DaM	JoJo 4 Sprachbuch	978-3-464-80446-9	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		JoJo 4 Lesebuch	978-3-464-80712-5	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		JoJo 4 Arbeitsheft	978-3-464-80456-8	
		Basis-Grammatik Deutsch plus, Klasse 2 - 5, to order please check box at 2DaM	978-3-464-61818-9	
<input type="checkbox"/>	4. Klasse DaF	Planet 2 (this book will be used for two years: 4 DaF & 5 DaF)	978-3-19-001679-2	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		Arbeitsbuch Planet 2	978-3-19-011679-9	
<input type="checkbox"/>		CD Sammlung Planet 2	978-3-19-041679-0	<input type="checkbox"/>
		Basis-Grammatik Deutsch plus, Klasse 2 - 5, to order please check box at 2DaM	978-3-464-61818-9	
<input type="checkbox"/>	5. Klasse DaM	Arbeitsheft 1	978-3-464-68018-6	
		Basis-Grammatik Deutsch plus, Klasse 2 - 5, to order please check box at 2DaM	978-3-464-61818-9	
	5. Klasse DaF	Planet 2 (this book will be used for two years: 4 DaF & 5 DaF), to order please check box at 4DaF	978-3-19-001679-2	
		Arbeitsbuch Planet 2, to order please check box at 4DaF	978-3-19-011679-9	
		CD Sammlung Planet 2, to order please check box at 4DaF	978-3-19-041679-0	
		Basis-Grammatik Deutsch plus, Klasse 2 - 5, to order please check box at 2DaM	978-3-464-61818-9	
<input type="checkbox"/>	6. Klasse DaM	Arbeitsheft 2	978-3-464-68019-3	
<input type="checkbox"/>		Kleine dt. Grammatik, Klasse 6 - 10	978-3-464-61810-3	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	6. Klasse DaF	Planet 3 (this book will be used for two years: 6 DaF & 7 DaF)	978-3-19-001680-8	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		Arbeitsbuch Planet 3	978-3-19-011680-5	
<input type="checkbox"/>		CD Sammlung Planet 3	978-3-19-041680-6	<input type="checkbox"/>
		Kleine dt. Grammatik, Klasse 6 - 10, to order please check box at 6 DaM	978-3-464-61810-3	
<input type="checkbox"/>	7. Klasse DaM	Arbeitsheft 3	978-3-464-68020-9	
		Kleine dt. Grammatik, Klasse 6 - 10, please check at 6 DaM	978-3-464-61810-3	
	7. Klasse DaF	Planet 3 (this book will be used for two years: 6 DaF & 7 DaF), to order please check box at 6 DaF	978-3-19-001680-8	
		Arbeitsbuch Planet 3, to order please check box at 6 DaF	978-3-19-011680-5	
		CD Sammlung Planet 3, to order please check box at 6 DaF	978-3-19-041680-6	
		Kleine dt. Grammatik, Klasse 6 - 10, to order please check box at 6 DaM	978-3-464-61810-3	
<input type="checkbox"/>	8. Klasse DaM	Arbeitsheft 4	978-3-464-68021-6	
		Kleine dt. Grammatik, Klasse 6 - 10, to order please check box at 6 DaM	978-3-464-61810-3	
<input type="checkbox"/>	8. Klasse DaF	AusBlick 1	978-3-19-001860-4	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		Arbeitsbuch AusBlick 1	978-3-19-011860-1	
<input type="checkbox"/>		CD Sammlung AusBlick 1	978-3-19-031860-5	<input type="checkbox"/>

Need to buy	Class	Title	ISBN	Like to sell
		Kleine dt. Grammatik, Klasse 6 - 10, to order please check box at 6 DaM	978-3-464-61810-3	
<input type="checkbox"/>		Prüfungstraining DaF-Übungsbuch/CDs u. Lösungsb. A2/B1	978-3-0602-2899-7	
<input type="checkbox"/>	9. Klasse DaM	Arbeitsheft 5	978-3-464-68022-3	
		Kleine dt. Grammatik, Klasse 6 - 10, to order please check box at 6 DaM	978-3-464-61810-3	
<input type="checkbox"/>	9. Klasse DaF	AusBlick 2 (this book will be used for two years: 9 DaF & 10 DaF)	978-3-19-001861-1	<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>		Arbeitsbuch AusBlick 2	978-3-19-011861-8	
<input type="checkbox"/>		CD Sammlung AusBlick 2	978-3-19-031861-2	<input type="checkbox"/>
		Kleine dt. Grammatik, Klasse 6 - 10, to order please check box at 6 DaM	978-3-464-61810-3	
<input type="checkbox"/>	10. Klasse DaM	Arbeitsheft 6	978-3-464-68023-0	
		Kleine dt. Grammatik, Klasse 6 - 10, to order please check box at 6 DaM	978-3-464-61810-3	
	10. Klasse DaF	AusBlick 2 (this book will be used for two years: 9 DaF & 10 DaF), to order please check box at 9 DaF	978-3-19-001861-1	
		Arbeitsbuch AusBlick 2, to order please check box at 9 DaF	978-3-19-011861-8	
		CD Sammlung AusBlick 2, to order please check box at 9 DaF	978-3-19-031861-2	
		Kleine dt. Grammatik, Klasse 6 - 10, to order please check box at 6 DaM	978-3-464-61810-3	